

CONFERENCE EPISCOPALE DU RWANDA
B.P. 357 KIGALI
RWANDA
TEL. (250) 252575439
E-mail : cepr@eglisecatholiquerwanda.org

COMMUNIQUE DE LA CONFERENCE EPISCOPALE DU RWANDA

Les Evêques Catholiques du Rwanda ont la profonde douleur d'annoncer à tous les chrétiens la mort inopinée de Son Excellence Monseigneur Augustin MISAGO, Evêque du Diocèse de Gikongoro, Lundi le 12 mars 2012 vers 12h00.

Les cérémonies des funérailles auront lieu Jeudi le 15 mars 2012. Les adieux funéraires auront lieu dans la Cathédrale de Gikongoro à 10h00, tandis que la Messe de requiem est fixée à 11h00.

Nous présentons nos vives condoléances aux chrétiens du Diocèse de Gikongoro et aux membres de sa famille.

Que Dieu lui donne le repos éternel.

Fait à Gikongoro, le 12 mars 2012

+ Smaragde MBONYINTEGE
Evêque du Diocèse de Kabgayi et
Président de la Conférence Episcopale du Rwanda



CONFERENCE EPISCOPALE DU RWANDA
B.P. 357 KIGALI
RWANDA
TEL. (250) 252575439
E-mail : cepr@eglisecatholiquerwanda.org

**ITANGAZO RY'INAMA NKURU Y'ABEPISKOPI GATOLIKA
BO MU RWANDA**

Abepiskopi Gatolika mu Rwanda, bababajwe no kumenyesha abakristu bose, urupfu rutunguranye rwa Nyiricyubahiro Musenyeri Agustini MISAGO, Umushumba wa Diyosezi ya Gikongoro, kuri uyu wa mbere tariki ya 12/03/2012 mu ma saa sita z'amanywa.


Imihango yo kumushyingura izaba ku wa kane tariki ya 15/03/2012.
Kumusezeraho muri Katedrale ya Gikongoro, ni saa yine (10h00).
Igitambo cya Misa yo kumuherekeza, ni saa tanu zuzuye.

Twifataniye n'umuryango w'abakristu ba Diyosezi ya Gikongoro, n'umuryango akomokamo.

Imana imuhe iruhuko ridashira.

Bikorewe ku Gikongoro, ku wa 12/03/2012

+ Smaragde MBONYINTEGE
Umushumba wa Diyosezi ya Kabgayi,
akaba na Perezida w'Inama y'Abepiskopi Gatolika mu Rwanda



CONFERENCE EPISCOPALE DU RWANDA
B.P. 357 KIGALI
RWANDA
TEL. (250) 252575439
E-mail : cepr@eglisecatholiquerwanda.org

THE ANNOUNCEMENT

The Bishops of Rwanda, with deep sorrow announce to all christians, the sudden death of the Bishop of Gikongoro Diocese, His Excellence the Bishop Augustine MISAGO, which happened on 12th march 2012 at 12.00PM.

The burial will take place on Friday the 15th of march 2012 ; the final farewell will be in the Cathedral of Gikongoro from 10.00 AM ; the requiem mass will start at 11.00 AM.

Together with the Christians of Gikongoro Diocese and the family of the late Bishop Augustine MISAGO, we wish Him to rest in Peace.

Done at Gikongoro, 12th march 2012

+ Smaragde MBONYINTEGE
Bishop of Kabgayi Diocese
and President of Bishop's Conference of Rwanda



DIOCESE DE GIKONGORO
B.P. 77 GIKONGORO
RWANDA/AFRIQUE
TEL (250) 252535077
E-mail : evechegik@yahoo.fr

**ANNONCE DU DECES DE MGR AUGUSTIN MISAGO,
EVEQUE DU DIOCESE DE GIKONGORO / RWANDA,
LUNDI, LE 12/03/2012**

Dimanche le 11/03/2012, 3^{ème} Dimanche de Carême, Monseigneur Augustin MISAGO, Evêque du Diocèse de Gikongoro, a célébré la 1^{ère} messe à la Cathédrale, apparemment il n'avait aucun problème de santé. Même Lundi le 12/03/2012, le jour de sa mort, il s'est levé comme d'habitude. Après les Laudes, il s'est entretenu avec les gens et après il est retourné dans son bureau. Comme il avait un rendez-vous avec l'Abbé Jean Ndagijimana, Directeur de la Caritas Diocésaine à midi, celui-ci l'a appelé à son téléphone portable à midi et il ne l'a pas trouvé. Ce dernier s'est mis directement à sa recherche ici et là. La Sœur Félicité qui travaille à l'évêché est entrée dans son bureau vers 12h30 et l'a trouvé mort à côté de sa table de travail.

REQUIESCAT IN PACE

Fait à Gikongoro, le 12/03/2012

Mgr Edouard NTAGANDA,
Vicaire Général du Diocèse de Gikongoro

Mgr Smaragde MBONYINTEGE
Evêque de Kabgayi,
et Président de la Conférence Episcopale du Rwanda